KOMMISSIONENS FORORDNING (EF) Nr. 816/2007

af 12. juli 2007

om åbning af årlige toldkontingenter ved indførsel fra Tyrkiet af visse varer fremstillet af landbrugsprodukter som omhandlet i Rådets forordning (EF) nr. 3448/93

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 3448/93 af 6. december 1993 om en ordning for handelen med visse varer fremstillet af landbrugsprodukter ([1]), særlig artikel 7, stk. 2, og

ud fra følgende betragtninger:

(1) Ved afgørelse nr. 1/95 truffet af Associeringsrådet EF-Tyrkiet ([2]) iværksattes slutfasen af toldunionen. I afdeling V, er der fastsat en handelsordning for forarbejdede landbrugsprodukter.

(2) I afgørelse nr. 1/97 truffet af Associeringsrådet EF-Tyrkiet ([3]) er der fastsat en ordning for visse forarbejdede landbrugsprodukter.

(3) Afgørelse nr. 1/2007 truffet af Associeringsrådet EF-Tyrkiet ([4]) indeholder bestemmelser om en forbedring af handelsordningerne for visse forarbejdede landbrugsprodukter med henblik på at udvide og uddybe toldunionen og fremme den økonomiske konvergens efter udvidelsen af EU den 1. maj 2004. I den forbindelse gives der indrømmelser i form af toldfrie kontingenter. Ved indførsel ud over kontingenterne finder de nuværende handelsbestemmelser fortsat anvendelse.

(4) Kommissionens forordning (EØF) nr. 2454/93 af 2. juli 1993 om visse gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EØF) nr. 2913/92 om indførelse af en EF-toldkodeks ([5]) indeholder bestemmelser om forvaltning af toldkontingenter. Det bør bestemmes, at de toldkontingenter, der åbnes ved nærværende forordning, forvaltes i overensstemmelse med disse bestemmelser.

(5) Kommissionens forordning (EF) nr. 2026/2005 af 13. december 2005 om åbning for 2006 og de følgende år af toldkontingenter ved indførsel til Det Europæiske Fællesskab af visse varer fra Tyrkiet og fremstillet af landbrugsprodukter som omhandlet i Rådets forordning (EF) nr. 3448/93 ([6]) bør ophæves. De mængder, der indføres i henhold til denne forordning mellem den 1. januar 2007 og datoen for ophævelsen, bør fratrækkes den tilsvarende nye kontingentmængde.

(6) Foranstaltningerne i denne forordning er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomitéen for Horisontale Spørgsmål i forbindelse med Handel med Forarbejdede Landbrugsprodukter uden for bilag I —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

Der åbnes fællesskabstoldkontingenter ved indførsel fra Tyrkiet af de varer, der er nævnt i bilaget, hvert år fra 2007 for perioden fra den 1. januar til den 31. december, på de i bilaget fastsatte betingelser.

Tilladelse til at udnytte kontingenterne er betinget af, at der forelægges et varecertifikat A.TR. i overensstemmelse med afgørelse nr. 1/2006 truffet af Toldsamarbejdsudvalget EF-Tyrkiet.

Artikel 2

De i artikel 1 nævnte fællesskabstoldkontingenter forvaltes af Kommissionen i overensstemmelse med artikel 308a, 308b og 308c i forordning (EØF) nr. 2454/93.

Artikel 3

Forordning (EF) nr. 2026/2005 ophæves på datoen for ikrafttrædelsen af nærværende forordning. Kontingentmængden med løbenummeret 09.0232 reduceres med de mængder pastaprodukter, der indføres i henhold til forordning (EF) nr. 2026/2005 (løbenummer 09.0205) mellem den 1. januar 2007 og datoen for ikrafttrædelsen af nærværende forordning.

([1]) EFT L 318 af 20.12.1993, s. 18. Senest ændret ved forordning (EF) nr. 2580/2000 (EFT L 298 af 25.11.2000, s. 5).
([2]) EFT L 35 af 13.2.1996, s. 1.
([3]) EFT L 126 af 17.5.1997, s. 26.
([4]) Endnu ikke offentliggjort i EUT.
([5]) EFT L 253 af 11.10.1993, s. 1. Senest ændret ved forordning (EF) nr. 214/2007 (EUT L 62 af 1.3.2007, s. 6).
([6]) EUT L 327 af 14.12.2005, s. 3.

Artikel 4

Denne forordning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Den anvendes fra den 1. januar 2007.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 12. juli 2007.

På Kommissionens vegne
Günter VERHEUGEN
Næstformand

BILAG

Toldfrie kontingenter ved indførsel til EU af forarbejdede landbrugsprodukter fra Tyrkiet

Løbe-nummer	KN-kode	Varebeskrivelse	Årligt toldfrit kontingent (i ton nettovægt)
	(1)	(2)	(3)
09.0228	1704	Sukkervarer uden indhold af kakao (herunder hvid chokolade):	
	1704 10	– Tyggegummi, også overtrukket med sukker:	
		-- Med indhold af saccharose (herunder invertsukker beregnet som saccharose) på under 60 vægtprocent:	
	1704 10 11	--- I strimler	
	1704 10 19	--- I andre tilfælde	5 000
		-- Med indhold af saccharose (herunder invertsukker beregnet som saccharose) på 60 vægtprocent og derover:	
	1704 10 91	--- I strimler	
	1704 10 99	--- I andre tilfælde	
09.0229	1704 90	– Andre varer:	
	1704 90 30	-- Hvid chokolade	
		-- Andre varer:	
	1704 90 51	--- Råmasser, herunder marcipan, i pakninger af nettovægt 1 kg og derover	
	1704 90 55	--- Halspastiller og hostebolsjer	
	1704 90 61	--- Dragévarer	
		--- I andre tilfælde:	
	1704 90 65	---- Vin- og frugtgummi, gelévarer samt frugtpasta i form af sukkervarer	
	1704 90 71	---- Bolsjer og lign., også fyldte	10 000
	1704 90 75	---- Karameller	
		---- Andre varer:	
	1704 90 81	----- Fremstillet ved presning eller støbning	
	ex 1704 90 99	----- I andre tilfælde:	
		------ Med indhold af saccharose (herunder invertsukker beregnet som saccharose) på under 70 vægtprocent	
		------ Med indhold af saccharose (herunder invertsukker beregnet som saccharose) på 70 vægtprocent og derover:	
		------- Halva og Lokum	

	(1)	(2)	(3)
09.0230	1806	Chokolade og andre tilberedte næringsmidler med indhold af kakao:	
	1806 10	– Kakaopulver, tilsat sukker eller andre sødemidler:	
	1806 10 20	–– Med indhold af saccharose (herunder invertsukker beregnet som saccharose) eller isoglucose beregnet som saccharose på 5 vægtprocent og derover, men under 65 vægtprocent	
	1806 20	– Andre tilberedte varer, i blokke, plader eller stænger af vægt over 2 kg, eller flydende, i pastaform, i pulverform, som granulater eller lignende, i pakninger af nettovægt over 2 kg:	
	1806 20 10	–– Med indhold af kakaosmør på 31 vægtprocent og derover eller med et samlet indhold af kakaosmør og mælkefedt på 31 vægtprocent og derover	
	1806 20 30	–– Med et samlet indhold af kakaosmør og mælkefedt på 25 vægtprocent og derover, men under 31 vægtprocent	
		–– I andre tilfælde:	
	1806 20 50	––– Med indhold af kakaosmør på 18 vægtprocent og derover	
	1806 20 70	––– »Chocolate milk crumb«	
	ex 1806 20 80	––– »Chokoladeglasur«:	
		––––– Med indhold af saccharose (herunder invertsukker beregnet som saccharose) på under 70 vægtprocent	
	ex 1806 20 95	––– Andre varer:	
		––––– Med indhold af saccharose (herunder invertsukker beregnet som saccharose) på under 70 vægtprocent	
		– Andre varer, i blokke, plader eller stænger:	
	1806 31 00	–– Med fyld	
	1806 32	–– Uden fyld:	5 000
	1806 32 10	––– Med tilsætning af korn, frugt eller nødder	
	1806 32 90	––– I andre tilfælde	
	1806 90	– Andre varer:	
		–– Chokolade og chokoladevarer:	
		––– Chokolader, også med fyld:	
	1806 90 11	––––– Med indhold af alkohol	
	1806 90 19	––––– Andre varer:	
		––– I andre tilfælde:	
	1806 90 31	––––– Med fyld	
	1806 90 39	––––– Uden fyld	
	1806 90 50	–– Sukkervarer og erstatninger herfor, fremstillet på basis af andre sødemidler end sukker, med indhold af kakao	
	1806 90 60	–– Smørepålæg med indhold af kakao	
	1806 90 70	–– Pulvere med indhold af kakao, til fremstilling af drikkevarer	
	ex 1806 90 90	–– Andre varer:	
		––– Med indhold af saccharose (herunder invertsukker beregnet som saccharose) på under 70 vægtprocent	

	(1)	(2)	(3)
09.0231	1901	Maltekstrakt; tilberedte næringsmidler fremstillet af mel, gryn, groft mel, stivelse eller maltekstrakt, også med indhold af kakao, såfremt dette udgør mindre end 40 vægtprocent beregnet på et fuldstændig fedtfrit grundlag, ikke andetsteds tariferet; tilberedte næringsmidler fremstillet af produkter henhørende under pos. 0401 til 0404, også med indhold af kakao, såfremt dette udgør mindre end 5 vægtprocent beregnet på et fuldstændig fedtfrit grundlag, ikke andetsteds tariferet:	900
	1901 20 00	– Blandinger og dej til fremstilling af bagværk henhørende under pos. 1905	
09.0232	1902	Pastaprodukter, også kogte eller med fyld (af kød eller andre varer) eller på anden måde tilberedt, f.eks. spaghetti, makaroni, nudler, lasagne, gnocchi, ravioli, cannelloni; couscous, også tilberedt:	20 000
		– Pastaprodukter, ikke kogte, fyldte eller på anden måde tilberedt:	
	1902 11 00	–– Med indhold af æg	
	1902 19	–– I andre tilfælde:	
	1902 19 10	––– Uden indhold af mel af blød hvede	
	1902 19 90	––– I andre tilfælde	
	1902 20	– Pastaprodukter med fyld, også kogt eller på anden måde tilberedt:	
		–– I andre tilfælde:	
	1902 20 91	––– Kogte	
	1902 20 99	––– I andre tilfælde	
	1902 30	– Andre pastaprodukter:	
	1902 30 10	–– Tørrede	
	1902 30 90	–– I andre tilfælde	
	1902 40	– Couscous:	
	1902 40 10	–– Ikke tilberedt	
	1902 40 90	–– I andre tilfælde	
09.0233	1904	Tilberedte næringsmidler fremstillet ved ekspandering eller ristning af korn eller kornprodukter (f.eks. cornflakes); korn, undtagen majs, i form af kerner, flager eller andet bearbejdet korn (undtagen mel, gryn eller groft mel), forkogt eller på anden måde tilberedt, ikke andetsteds tariferet:	500
	1904 10	– Varer fremstillet ved ekspandering eller ristning af korn eller kornprodukter:	
	1904 10 10	–– Varer af majs	
	1904 10 30	–– Varer af ris	
	1904 10 90	–– Andre varer	

	(1)	(2)	(3)
09.0234	1904 20	– Tilberedte næringsmidler fremstillet af ikke-ristede flager af korn eller af blandinger af ikke-ristede kornflager og ristede flager af korn eller ekspanderet korn:	
	1904 20 10	–– Blandinger af mysli-typen baseret på ikke-ristede kornflager	
		–– Andre varer:	100
	1904 20 91	––– Varer af majs	
	1904 20 95	––– Varer af ris	
	1904 20 99	––– Andre varer:	
09.0235	1904 30 00	Bulgur	10 000
09.0236	1904 90	– Andre varer:	
	1904 90 10	–– Ris	2 500
	1904 90 80	–– Andre varer:	
09.0237	1905	Brød, wienerbrød, kager, kiks og andet bagværk, også tilsat kakao; kirkeoblater, oblatkapsler af den art der anvendes til lægemidler, segloblater og lignende varer af mel eller stivelse:	
		– Søde kiks, biskuitter og småkager; vafler:	
	1905 31	–– Søde kiks, biskuitter og småkager:	
		––– Helt eller delvis overtrukket med chokolade eller andre tilberedninger med indhold af kakao:	
	1905 31 11	––––– I pakninger af nettovægt 85 g og derunder	10 000
	1905 31 19	––––– I andre tilfælde	
		––– I andre tilfælde:	
	1905 31 30	––––– Med indhold af mælkefedt på 8 vægtprocent og derover:	
		––––– I andre tilfælde:	
	1905 31 91	––––– Dobbeltkiks og -biskuitter med mellemlag	
	1905 31 99	––––– Andre varer	
09.0238	1905 32	–– Vafler:	
	1905 32 05	––– Med et vandindhold på over 10 vægtprocent	
		––– I andre tilfælde:	
		––––– Helt eller delvis overtrukket med chokolade eller andre tilberedninger med indhold af kakao:	
	1905 32 11	––––– I pakninger af nettovægt 85 g og derunder	3 000
	1905 32 19	––––– I andre tilfælde	
		––––– I andre tilfælde:	
	1905 32 91	––––– Saltede, også med fyld	
	1905 32 99	––––– I andre tilfælde	

	(1)	(2)	(3)
09.0239	1905 40	– Tvebakker og kryddere, ristet brød og lignende ristede varer:	
	1905 40 10	–– Tvebakker og kryddere	120
	1905 40 90	–– Andre varer	
09.0240	1905 90	– Andre varer:	
	1905 90 10	–– Usyret brød (»Matze«)	
	1905 90 20	–– Kirkeoblater, oblatkapsler af den art der anvendes til lægemidler, segloblater og lignende varer af mel eller stivelse	
		–– Andre varer:	
	1905 90 30	––– Brød, uden tilsætning af honning, æg, ost eller frugt, og med et indhold i tør tilstand på ikke over 5 vægtprocent sukker og ikke over 5 vægtprocent fedt	10 000
	1905 90 45	––– Kiks, biskuitter og småkager	
	1905 90 55	––– Ekstruderede eller ekspanderede varer, krydrede eller saltede	
		––– Andre varer:	
	1905 90 60	––––– Med tilsætning af sødemidler	
09.0242	2106	Tilberedte næringsmidler, ikke andetsteds tariferet:	
	2106 10	– Proteinkoncentrater og teksturerede proteinstoffer:	
	2106 10 80	–– I andre tilfælde	4 000
	2106 90	– Andre varer:	
	2106 90 98	––– I andre tilfælde	